



Goetheanum · Escuela Superior Libre para la Ciencia del Espíritu
Sección de Agricultura
Sektion für Landwirtschaft
Section for Agriculture
Section d'Agriculture

Reporte de Actividades de 2022



Editorial

En 2022, tras la reducción gradual de las restricciones de Covid, volvió a ser posible mantener activamente vínculos internacionales directos e intercambiar puntos de vista. Esta apertura alcanzó su punto álgido en otoño con varios acontecimientos importantes. El primero fue la participación de la Sección en el Congreso de la ONU sobre el clima COP 27, celebrado en Sharm el Sheij (Egipto), junto con socios como Sekem. En este acto presentamos y distribuimos el folleto «Respirar con la crisis climática», surgido en respuesta al debate sobre el clima tras el Congreso de Agricultura de 2021. Los dos responsables de la Sección viajaron también a Chile, a la Asamblea de Miembros de la Federación Biodinámica Demeter Internacional (BDFI), que constituye un importante socio de la Sección. Por último, se celebraron cuatro talleres para formadores en colaboración con la BFDI en cuatro países diferentes de cuatro continentes: Malasia, Zimbabue, Perú y Suiza. En ellos participaron cerca de 200 personas. El año pasado se caracterizó asimismo por la intensificación de los ataques de los medios de comunicación en varios países europeos, especialmente en otoño de 2022. Para hacer frente activamente a las críticas de que la biodinámica no es científica, seguimos ampliando la comunicación en general, por ejemplo en forma de podcasts, pero centrándonos en la comunicación sobre investigación. Se puso en marcha un proyecto de cooperación internacional para aumentar la eficacia de esta comunicación. Otro proyecto en común es una plataforma para el intercambio de puntos de vista y la cooperación entre investigadores, creada en el Congreso de Agricultura 2023.

El Congreso de Agricultura de este año -que se celebró en un formato híbrido- también forma parte de nuestra búsqueda de nuevos formatos de intercambio y eventos (con una mezcla de reuniones presenciales y en línea), lo que nos permite llegar a más personas interesadas en la biodinámica. De este modo se refuerza aún más la red mundial, a un año del centenario en 2024. Tal vez necesitemos desarrollar una cualidad particular en nuestros tiempos cambiantes: concentrarnos en lo importante, seguir siendo flexibles y desarrollar nuevos proyectos que apoyen la cohesión y la cooperación.

Deseamos expresar nuestro más sincero agradecimiento a todos los miembros del movimiento biodinámico mundial por su leal apoyo, y al equipo de la Sección de Agricultura por su dedicado trabajo.

Jean-Michel Florin, Jefe de Sección

Impresión

Sociedad Antroposófica General
Sección de Agricultura
Hügelweg 59, 4143 Dornach/Suiza
Teléfono: +41 61 706 42 12
agriculture@goetheanum.ch
www.sektion-landwirtschaft.org/es/



Reseña del Congreso de Agricultura 2023 «La agricultura como impulso cultural»

En 2023 el Congreso de Agricultura pudo celebrarse de nuevo en el Goetheanum, y fue más variado que nunca. El Congreso de Agricultura de este año en el Goetheanum tuvo un ambiente muy especial. ¿Fue la alegría de reunirse de nuevo en persona tras dos años de Congresos en línea? ¿Fue la presencia de tantos jóvenes? Había muchas caras sonrientes y un gran sentimiento de agradecimiento al final de este encuentro, al que asistieron unas 570 personas en el Goetheanum y otras tantas por Internet. La asistencia fue especialmente notable en Asia, África (Sekem), Europa del Este y América Latina, donde los participantes habían organizado siete grupos regionales de Congreso. Las conferencias y los dos espectáculos de eurytmia también tuvieron una gran demanda fuera de la comunidad del Congreso, con casi 800 entradas vendidas. Un aspecto fundamental fue la revisión del desarrollo de la agricultura como impulso cultural. La ponente invitada Vandana Shiva mostró cómo la agricultura ha sido una cultura y un culto desde el principio: una relación consciente del ser humano con lo divino en la tierra y el cosmos. El impulso de Koberwitz, a través del cual esta relación se convierte en la base de la práctica agrícola, fue el tema central de las conferencias magistrales y los numerosos talleres. La manera en que el arte, la ciencia y la experiencia práctica pueden mezclarse y apoyarse mutuamente también quedó claramente demostrado por el ambiente del encuentro durante la celebración biodinámica de este año,

para que pueda seguir desarrollándose una verdadera agrocultura o cultura de lo vivo. Así pues, la agricultura biodinámica es capaz de reavivar nuestra conciencia de la dignidad de trabajar con el cosmos en la tierra. El congreso tuvo profundidad y seriedad, pero también se caracterizó por un ambiente de ligereza y tolerancia, cualidades que quizás sean una marca de la madurez de este movimiento casi centenario.

Kalle Hübner / Ueli Hurter



El Congreso de Agricultura 2023, Vandana Shiva en la Gran Sala. Foto: Xue Li



Alimentación y calidad biodinámica de los alimentos

El curso en línea de la serie “Profundizar en la biodinámica” trató sobre la alimentación y la calidad biodinámica, así como la recopilación de experiencias a partir de nuestro propio comportamiento alimentario. La nutrición dinámica, la vitalidad y los procesos de desarrollo de la calidad fueron los temas principales. El curso también abordó el microbioma, la alimentación consciente y la cristalización del cloruro de cobre como método de análisis de la calidad. Los participantes apreciaron cómo se había estimulado su propio poder de juicio a través de los ejercicios y el debate, en lugar de darles recetas e instrucciones. La “pintura de aromas”, método desarrollado por Torsten Arncken, de la Sección de Ciencias Naturales, permitió una nueva forma de experimentar la calidad de los alimentos. El espacio para el debate y la conversación permitió a los participantes establecer vínculos con los de otros países. Al curso en línea en inglés asistieron 26 profesionales del sector. El curso también se celebró en línea en Malasia, traducido al mandarín por la Academia Kongsy y al que asistieron 280 participantes.

Lehenhof: un sistema alimentario pionero

¿Cómo se produce la calidad del campo al plato y qué fomenta la resiliencia humana? Está demostrado que un enfoque cooperativo y solidario con la tierra, los animales y las plantas, así como entre los seres humanos, desempeña un papel importante. La forma en que esto se produce se muestra en los sistemas alimentarios que promueven la salud y se centran en un interés respetuoso. Esto se estudió a partir del ejemplo de la Comunidad Lehenhof Camphill en Alemania. Mediante entrevistas en profundidad se interrogó al personal de diferentes áreas, como la agricultura, la jardinería, la elaboración de quesos, la panadería y el hogar. De este modo se supo qué considera importante cada uno de ellos, qué hace y, sobre todo, cómo lo hace, es decir, qué actitud adopta y cómo se forma cada una de sus aportaciones a la comunidad, la cual no se considera primordialmente una institución terapéutica. Además, se realizaron talleres para conocer y apoyar la concienciación sobre la vida en el Lehenhof, en particular por la calidad de la comida. En general, lo que define a Lehenhof es el cuidado de lo “intermedio”, el estado de ánimo y la actitud. Para los residentes, esto significa bienestar, seguridad, hogar y futuro. El “sistema alimentario de Lehenhof” puede servir de ejemplo e inspiración para desarrollar otros sistemas alimentarios con visión de futuro. Las entrevistas y los resultados están descritos y publicados en el siguiente informe: www.sektion-landwirtschaft.org/en/sv/the-lehenhof-a-forward-looking-nutritional-system

Dra. Jasmin Peschke

Gerentes de la granja Lehenhof. Foto: Lehenhof



Comunicación y coordinación de la investigación

El proyecto de Comunicación de la Investigación Biodinámica surgió de la cooperación internacional de varias organizaciones biodinámicas, incluida la Sección de Agricultura. El objetivo es agrupar los resultados de la investigación y presentarlos de forma adecuada. De este modo se establecerá un puente entre la investigación académica, los profesionales de la biodinámica y el público en general.

Otro de los proyectos es la Plataforma de Investigación, que pone en contacto a investigadores de todo el mundo para permitir un intercambio más intenso sobre temas biodinámicos y mejorar la calidad de la investigación. El proyecto se inició durante el Congreso de Agricultura 2023. La Sección de Agricultura ha asumido la responsabilidad de gestionar el proyecto.

Lukas Maschek

Lukas Maschek dirige la comunicación y coordinación de la investigación desde septiembre de 2022. Además de una formación científica, aporta al puesto experiencia profesional en agricultura, conservación de la naturaleza y comunicación internacional. Publica regularmente resúmenes de los resultados de las investigaciones actuales sobre agricultura biodinámica en el sitio web de la Sección.

El aprendizaje de la biodinámica como camino de transformación: Congreso de Formación y Enseñanza 2022

El congreso internacional de formación biodinámica 2022 tiene como objetivo continuar el desarrollo mundial de redes de cooperación e intercambio entre formadores biodinámicos. Como las diferentes necesidades regionales y continentales requieren un enfoque adaptado, hemos desarrollado nuevas formas de trabajar juntos. En lugar de un Congreso central, se organizaron cuatro talleres regionales en cuatro continentes (Asia, África, Europa y América), dirigidos por equipos regionales más pequeños. Esto permitió adaptar la forma y los temas de los talleres a los intereses, necesidades y contextos locales. Los talleres fueron coordinados y organizados conjuntamente por la Sección de Agricultura del Goetheanum y la Federación Biodinámica Demeter Internacional.

El primer taller, el “Curso práctico para formadores biodinámicos africanos 2022”, se celebró en Zimbabue del 18 al 23 de octubre de 2022. Treinta participantes de 11 países asistieron al evento en la Aldea Kufunda, una joven iniciativa biodinámica. El taller de formación previsto en Asia se integró en la “Conferencia biodinámica y reunión de formadores de Asia-Pacífico” y tuvo lugar en Raub Pahang, Malasia, del 20 al 23 de octubre de 2022. El taller europeo de formadores y profesores de biodinámica 2022 tuvo lugar los días 18 y 19 de noviembre de 2022 en el Goetheanum de Dornach, Suiza. Asistieron un total de 30 participantes de 9 países europeos diferentes,

Taller europeo de formadores biodinámicos 2022, Suiza. Foto: Simone Helmle



con dos invitados de EE.UU. y Brasil. El último taller fue el de formadores biodinámicos de América Latina 2022, del 7 al 10 de diciembre de 2022 en Lima, Perú. Gracias a este evento, los formadores biodinámicos de toda América Latina pudieron reunirse por primera vez. Al taller asistieron 65 formadores nuevos y experimentados de Argentina, Chile, Ecuador, Costa Rica, México, Brasil, Uruguay, Paraguay, República Dominicana, Venezuela, Colombia y Perú.

Los cuatro talleres estuvieron vinculados por el tema general de “la biodinámica como vía de transformación”. Además, cuatro reuniones en línea celebradas después de los talleres individuales permitieron compartir las experiencias, los resultados y las percepciones con toda la comunidad internacional de formadores.

Profundizar en la biodinámica

Tras el éxito de un primer curso en línea sobre el tema Agricultura biodinámica y Antroposofía celebrado en 2021, siguieron otros cursos en 2022. El formato del curso -con una carga de trabajo de unas 6 horas, de las cuales dos eran sesiones fijas en directo- se diseñó para que trabajadores de todo el mundo pudieran participar en él. En marzo y abril de 2022 tuvo lugar el curso en línea “Economía asociativa” con el jefe de sección Ueli Hurter y Christoph Simpfendörfer, codirector de la BFDI. La economía asociativa es un tema importante que todavía se pone en práctica muy poco en el movimiento biodinámico. El

curso se estructuró en torno a las circunstancias individuales de los participantes, y tuvieron lugar fructíferos debates sobre la aplicación práctica, las oportunidades y los retos.

El curso en línea “Nutrición y alimentación sana” en mayo y junio de 2022 con la directora del curso, la Dra. Jasmin Peschke, responsable del departamento de nutrición de la Sección de Agricultura, se describe con más detalle en un informe aparte (véase p. 4). En septiembre de 2022 tuvo lugar el cuarto curso en línea sobre “El organismo de la granja para la salud planetaria” con Lin Bautze y Jean-Michel Florin de la Sección de Agricultura. La experiencia científica de Lin Bautze sobre el cambio climático, los conocimientos goetheanísticos de Jean-Michel Florin y sus puntos de vista compartidos sobre el tema de la “percepción” contribuyeron a que el curso fuera muy completo. Ueli Hurter fue invitado como ponente para hablar sobre la cría de animales en tierra y los preparados biodinámicos. La bibliografía adicional y los ejercicios prácticos permitieron a los participantes conocer el organismo de su propia granja de una forma nueva e inspiradora.

Esperamos ampliar la selección de cursos disponibles a nivel internacional con una oferta en línea de cursos en profundidad sobre agricultura biodinámica.

Sarah Sommer

Exercises «Mood Map Diagnosis». Foto: Chik Ying Chai, Malaysia



Living Farms - Plan de trabajo para un clima sano

El plan de trabajo de Living Farms comprende varios proyectos sobre temas de la agricultura biodinámica que contribuyen a un clima saludable. En 2022, se elaboró y difundió nuevo material principalmente a través de dos proyectos.

Esto dio lugar a los seis primeros episodios del podcast "Living Farms: perspectivas biodinámicas en todo el mundo". En el podcast se tratan temas del movimiento biodinámico en el contexto de la actualidad.

Además, el folleto "Respirar con la crisis climática" se presentó a los agentes políticos en el Congreso sobre el Clima (COP27) celebrado en Egipto. Contiene los resultados de la investigación y las reflexiones y procesos del Congreso homónimo de 2021, que surgió en colaboración con la Sección de Jóvenes. El texto hace un llamamiento a adoptar un enfoque cooperativo de la Tierra y a desarrollar conjuntamente un aliento y una huella saludables.

El texto completo está disponible en PDF en cuatro idiomas (alemán, inglés, francés y español) en:

www.livingfarms.net

La publicación impresa puede obtenerse en alemán y francés en la Verlag am Goetheanum y en inglés en Hawthorn Press.

Lin Bautze

Comunicaciones

Nuestra labor de comunicación en 2022 abarcó los siguientes aspectos:

Página web: El número de visitantes volvió a aumentar un 15%, hasta aproximadamente 54.000 al año. Se publicaron 84 noticias, la mayoría en varios idiomas.

Material impreso: Además de las dos circulares en tres idiomas, la documentación del Congreso de Agricultura en cuatro idiomas y la revista anual en cuatro idiomas, también se publicaron algunos libros. En 2022 se publicó "Respirar con la crisis climática" en cuatro idiomas, con una impresión de 55.000 ejemplares.

Boletín informativo: Enviamos 10 boletines informativos de la Sección, cada uno de ellos a unos 5.000 suscriptores, además de otros 38 grupos profesionales y de proyectos.

Vídeos: Se crearon varias presentaciones en vídeo para el Congreso de Agricultura, conferencias para goetheanum.tv, grabaciones de entrevistas y el nuevo podcast Living Farms. (www.youtube.com/channel/UCD4ZhiUed-j331Z8pAsjfFsw).

Instagram: Publicamos 55 contribuciones en nuestro canal de Instagram, que cuenta actualmente con 1.543 seguidores.

Facebook: Se publicaron 60 contribuciones en nuestra página de Facebook, que cuenta actualmente con 1.759 seguidores.

Lin Bautze, Johannes Onneken

Estudiantes en Egipto leyendo el folleto "Respirar con la crisis climática". Foto: Lin Bautze



Sección de Agricultura

La Sección de Agricultura conforma una de las once Secciones de la Escuela de Ciencia Espiritual del Goetheanum en Dornach, Suiza. Su tarea principal es coordinar y brindar nuevos impulsos al movimiento biodinámico alrededor del mundo. Los cursos, seminarios, congresos, giras de conferencias y publicaciones crean puntos de contacto para las personas que buscan una comprensión científica antropológica/espiritual más profunda de dicha agricultura. Fomentar la responsabilidad de la propia actividad es un aspecto muy importante en la agricultura y la horticultura, en la elaboración de alimentos, en el comercio, en la nutrición, en el trabajo interior y en las relaciones públicas. Se promueve y desarrolla una red mundial activa de individuos y asociaciones, empresas Demeter, establecimientos de investigación, fideicomisos, etc.

La Sección se encuentra liderada por Jean-Michel Florin y Ueli Hurter. El equipo que dirige la Sección está formado actualmente por ocho personas. Otros colaboradores participan también en proyectos específicos. El Consejo de Representantes, que representa al movimiento biodinámico en su diversidad regional y profesional, cuenta actualmente con 70 personas de 18 países diferentes.

Contacto

Sección de Agricultura, Hügelweg 59, CH 4143 Dornach,
+41 61 706 42 12, agriculture@goetheanum.ch

El equipo de la Sección 2022/23

Arriba: Lin Bautze, proyecto Living Farms, investigación / Jean-Michel Florin, jefe de sección / Ueli Hurter, jefe de sección / Kalle Hübner, organizador de eventos / Johannes Kronenberg, proyecto de sostenibilidad

Abajo: Lukas Maschek, comunicación y coordinación de la investigación / Johannes Onneken, diseño gráfico y web, comunicaciones / Dra. Jasmin Peschke, departamento de nutrición / Sarah Sommer, formación, servicios de asesoramiento y grupos profesionales / Anna Storchenegger, coordinación del equipo, finanzas y comunicaciones

Desde el punto de vista financiero, la Sección se apoya en varios pilares. Los ingresos/gastos para 2021 fueron los siguientes:

Ingresos 2022	CHF
Donaciones individuales	20'289
Donaciones de instituciones y financiación de proyectos	555'340
Ingresos de eventos Goetheanum*	174'781
Goetheanum*	78'949
TOTAL	829'359
Gastos 2022	
Personal	557'703
Eventos y proyectos	271'656
TOTAL	829'359

* Annual basic contribution by the General Anthroposophical Society from donations and members' contributions

Donaciones

Puede que también desee ofrecer apoyo financiero.

Los datos bancarios pueden encontrarse en:

www.sektion-landwirtschaft.org/es/quienes-somos/apoyar-ala-seccion

